



CONTRATO No. MECT – 144/2019 – G

RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN No. MECT – 23/2019

LICITACIÓN ABIERTA No. 30/2019 – ME – G

"SERVICIOS DE ENLACE A INTERNET PARA CENTROS EDUCATIVOS DEL SISTEMA PÚBLICO, AÑO 2019"

FINANCIAMIENTO: FONDOS GOES

NOSOTROS, MORENA ELEM MARTINEZ CABRERA,

actuando en nombre y representación del **Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, Gobierno y Estado de El Salvador**, con Número de Identificación Tributaria: cero seiscientos catorce – cero diez mil ciento veintiuno – cero cero tres – ocho, en mi calidad de **Directora de Contrataciones Institucionales**, y que en el transcurso de este instrumento me denominaré "**la Institución Contratante**" o "**MINEDUCYT**"; y **JORGE ALFREDO ARGUETA FLORES**, de

actuando en calidad de Titular de la Empresa de Servicio denominada OMNIVISION-OMNICOM, del domicilio de Metapán, departamento de Santa Ana, con Matricula de Empresa número: dos cero uno nueve cero nueve tres cinco tres cero, y con Registro de Local numero: dos cero uno nueve cero nueve tres cinco tres cero – cero cero uno; y que en lo sucesivo del presente instrumento me denominaré "**el contratista**". **CONVENIMOS:** En celebrar el presente contrato de "**SERVICIOS DE ENLACE A INTERNET PARA CENTROS EDUCATIVOS DEL SISTEMA PÚBLICO, AÑO 2019**", conforme a las cláusulas que a continuación se especifican: **I. OBJETO DEL CONTRATO.** El contratista se compromete a proporcionar los servicios de **ENLACE A INTERNET PARA CENTROS EDUCATIVOS DEL SISTEMA PÚBLICO, AÑO 2019**, de acuerdo al detalle que se desglosa en la clausula siguiente. **II. PRECIO Y FORMA DE PAGO.** El precio total por los servicios objeto del presente contrato asciende a la suma de **ONCE MIL QUINIENTOS CUARENTA Y SIETE DÓLARES CON SESENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 11,547.69)**, IVA y CESC INCLUIDO;



84	10991	INSTITUTO NACIONAL DE EL COYOLITO	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93
85	10995	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA "DE TEJUTLA"	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93
86	10996	CENTRO ESCOLAR "CANTON QUITASOL"	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93
87	10998	CENTRO ESCOLAR "CANTON EL SALITRE"	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93
TOTAL CONTRATADO (IVA Y CESC) INCLUIDO							11,547.69

La cantidad mencionada anteriormente será pagada por la institución contratante de la siguiente forma: **Pagos Mensuales:** El contratista presentará la facturación del servicio mensualmente. Los documentos a presentar, para la gestión del pago son: I) Factura de Consumidor Final a nombre del MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y TECNOLOGIA, en la que se indique una descripción, la cantidad, el precio unitario y el monto total de los servicios. La factura deberá incluir un detalle anexo con la siguiente información: nombre y código del centro educativo, precio mensual fijo, precio diario, días que se prestó servicio y el precio total del mes (precio diario por días en que se prestó el servicio); y II) Acta de Recepción debidamente firmada y sellada, por el Administrador del presente contrato, de haber recibido los servicios objeto del contrato. **III. PLAZO.** El plazo de entrega para los servicios objeto de este contrato, será de **SIETE MESES**, contados a partir del día uno de junio al treinta y uno de diciembre, ambas fechas del año dos mil diecinueve. **IV. FORMA DE ENTREGA Y RECEPCION.** De conformidad al artículo cuarenta y cuatro literal J), de la LACAP, el contratista garantiza que entregará los servicios objeto de este contrato con las mismas condiciones y términos de referencia ofertados de acuerdo a lo establecido en las Bases de Licitación a satisfacción del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología. El lugar de entrega para los servicios contratados, serán los detallados en el **Anexo de este contrato.** **V. OBLIGACIONES DE LA INSTITUCION CONTRATANTE.** El pago de los servicios será financiado con Fondos del **GOBIERNO DE EL SALVADOR**, por el monto de **ONCE MIL QUINIENTOS CUARENTA Y SIETE DÓLARES CON SESENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 11,547.69)**, IVA y CESC INCLUIDO. **VI. SUPERVISIÓN Y CONTROL.** La administración de este contrato será ejercida por **José Luis Roberto Bonilla**, Técnico del Departamento de Tecnologías, Redes y Comunicaciones de la Gerencia de Tecnologías Educativas de la Dirección Nacional de Educación en Ciencia, Tecnología e Innovación del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, quien será la persona encargada de administrar la ejecución de este contrato y tendrá el derecho a inspeccionar a fin de verificar su conformidad con las especificaciones del contrato. Cuando los servicios inspeccionados no se sujeten a los términos contractuales, el contratante podrá rechazarlos previo informe del Administrador de Contrato, y el contratista deberá, sin cargo para la contratante, reemplazarlos o hacer todas las modificaciones necesarias para que ellas cumplan con las especificaciones del contrato. **VII. CESION.** Queda expresamente prohibido al contratista traspasar o ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La Transgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento de Contrato. **VIII. GARANTIA.** Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente contrato, el contratista deberá rendir a satisfacción del MINEDUCYT, dentro del plazo de cinco días hábiles posteriores a la notificación que el contrato está debidamente legalizado, la garantía



así mismo a dicho precio se le harán las retenciones de ley aplicables; monto que será pagado por la Institución contratante, de acuerdo al siguiente detalle:

Nº. ITEM	CODIGO	NOMBRE CENTRO ESCOLAR	DEPTO.	MUNICIPIO	PRECIO UNITARIO (IVA Y CECS) INCLUIDO (US\$)	CANT. DE MESES	TOTAL (US\$)
34	10795	CENTRO ESCOLAR "SANTA TERESA"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
35	10796	CENTRO ESCOLAR "METROPOLITANO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
36	10797	CENTRO ESCOLAR "HEROES DEL 11 DE ENERO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
37	10806	INSTITUTO NACIONAL " DR. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ "	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
38	10815	CENTRO ESCOLAR " CARLOS ARNULFO CRESPIN "	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
39	10816	CENTRO ESCOLAR "ARENEROS"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
40	10818	CENTRO ESCOLAR "EL DORADO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
41	10819	INSTITUTO NACIONAL " GENERAL JUAN ORLANDO ZEPEDA"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
42	10820	CENTRO ESCOLAR "REPUBLICA DE HONDURAS"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
43	88113	CENTRO ESCOLAR "DIOCESANO "SAN JUAN BAUTISTA"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
44	10821	ESCUELA DE EDUCACION ESPECIAL "DE CHALATENANGO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	49.99	7	349.93
45	10770	INSTITUTO NACIONAL DE CITALA	CHALATENANGO	CITALA	49.99	7	349.93
46	10773	CENTRO ESCOLAR " DOCTOR SALVADOR MENDIETA "	CHALATENANGO	CITALA	49.99	7	349.93
47	10786	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA " MONSEÑOR EDUARDO ALAS ALFARO "	CHALATENANGO	CONCEPCION QUEZALTEPEQUE	49.99	7	349.93
48	10793	INSTITUTO NACIONAL "DE CONCEPCION QUEZALTEPEQUE"	CHALATENANGO	CONCEPCION QUEZALTEPEQUE	49.99	7	349.93
57	10862	CENTRO ESCOLAR " BARRIO EL TRANSITO "	CHALATENANGO	LA PALMA	49.99	7	349.93
58	10864	INSTITUTO NACIONAL DE LA PALMA	CHALATENANGO	LA PALMA	49.99	7	349.93
59	10865	CENTRO ESCOLAR " 22 DE JUNIO "	CHALATENANGO	LA PALMA	49.99	7	349.93
60	10869	CENTRO ESCOLAR "CANTON SAN JOSE EL TUNEL"	CHALATENANGO	LA PALMA	49.99	7	349.93
61	10870	CENTRO ESCOLAR CANTÓN SAN JOSE SACARE	CHALATENANGO	LA PALMA	49.99	7	349.93
62	10883	INSTITUTO NACIONAL DE LA REINA	CHALATENANGO	LA REINA	49.99	7	349.93
63	10884	CENTRO ESCOLAR " JULIO ENRIQUE AVILA "	CHALATENANGO	LA REINA	49.99	7	349.93
71	10947	CENTRO ESCOLAR "CANTON EL PINAR"	CHALATENANGO	SAN IGNACIO	49.99	7	349.93
72	10949	CENTRO ESCOLAR "JOSE MARTI"	CHALATENANGO	SAN IGNACIO	49.99	7	349.93
75	10049	INSTITUTO NACIONAL "SAN MIGUEL DE MERCEDES"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	49.99	7	349.93
76	10963	CENTRO ESCOLAR "PROF. FRANCISCO MORAN"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	49.99	7	349.93
77	14807	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA "PROF. CONCEPCION AMANDA RAMIREZ VDA. DE MELGAR"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	49.99	7	349.93
82	10984	CENTRO ESCOLAR "CASERIO EL COYOLITO, CANTÓN QUITASOL"	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93
83	10990	INSTITUTO NACIONAL "REPUBLICA DE ITALIA"	CHALATENANGO	TEJUTLA	49.99	7	349.93

siguiente: **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO**, a favor del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, por un monto de **UN MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO DÓLARES CON SETENTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (US\$ 1,385.72)**, equivalente al doce por ciento (12%) del valor del contrato. Dicha garantía tendrá una vigencia de **doce meses**, a partir de la fecha de suscripción del contrato. **IX. INCUMPLIMIENTO**. En caso de mora en el cumplimiento por parte del contratista de las obligaciones, emanadas del presente contrato, se aplicarán las multas establecidas en el artículo ochenta y cinco de la LACAP. El contratista expresamente se somete a las sanciones que emanan de la ley o del presente contrato las que serán impuestas por la Institución contratante, a cuya competencia se somete a efectos de la imposición. **X. OTRAS CONDICIONES DEL SERVICIO: CONDICIONES PARA LOS EQUIPOS:** **a)** El contratista debe garantizar que el enlace quede instalado y funcionando, proporcionando todos los equipos de comunicación y accesorios necesarios, esto implica, cables de poder, patchcord, fuentes externas, entre otros; **b)** El equipo de comunicación provisto por el contratista debe contar con una viñeta con los datos necesarios para reportar fallas, lo cual incluye pero no limita a números de teléfono, dirección de correo electrónico, código de identificación, y cualquier otro dato requerido por el personal del MINEDUCYT para notificar fallas; **c)** Todo daño locativo generado durante la instalación del enlace, equipo, cables o cualquier otro accesorio, deberá ser resuelto por el proveedor a entera satisfacción del Director del centro educativo afectado; **d)** Todas las canalizaciones de cableado que el proveedor requiera realizar al interior de los Centros Educativos para la conexión de sus propios equipos se deberán realizar utilizando las ducterías apropiadas ya sean estas para interiores o intemperie, de igual forma el tipo de cable a utilizar, y **e)** El equipo que se instale en cada Centro Educativo deberá ser para uso exclusivo del MINEDUCYT. **CONDICIONES ESPECIALES:** **a)** El ofertante debe incluir en su precio mensual cualquier costo por la instalación de materiales, equipos y mano de obra para la conexión del servicio en cada centro educativo beneficiado, ya que no podrá incluir ningún costo adicional durante la ejecución del proyecto; **b)** Anexo a la factura del servicio prestado, se deberá proporcionar un reporte de todos los requerimientos de servicios para la atención a fallas solicitados por los centros educativos y por el MINEDUCYT y que fueron atendidos durante el período de facturación, este deberá incluir el detalle con los sitios, fechas y horas de apertura y cierre de todas las incidencias. En tal informe, el contratista deberá usar como referencia, independientemente al uso de identificadores internos, el Código de Infraestructura provisto por el MINEDUCYT y que es el identificador único de cada centro educativo público del país; **c)** El contratista deberá garantizar la confidencialidad de la información transmitida a través de la red montada, sujeto a las normas y leyes que existan o definan al respecto; **d)** Todo cambio o modificación técnica a realizar en la infraestructura de comunicaciones del contratista, deberá ser notificada por escrito al contratante con la suficiente anticipación (salvo en casos de daños fortuitos que deban ser atendidos de inmediato); **e)** El contratista deberá considerar dentro del servicio prestado, los cambios de configuración que fuesen necesarios en sus equipos con los cuales brindará su servicio al contratante. Cualquier modificación que fuese necesaria para mejorar y adecuar los servicios de comunicaciones de los centros educativos, no deberá tener ningún costo adicional para el contratante, estando obligado el ofertante a brindar dicho servicio.; **f)** El contratista deberá garantizar que los equipos

de comunicación de los centros educativos cumplen con las condiciones y especificaciones técnicas de los servicios solicitados; **g)** El contratista deberá asegurar la compatibilidad y correcta configuración de sus equipos de comunicación en forma tal que interactúen transparentemente con los equipos de los centros educativos para garantizar el perfecto funcionamiento de los enlaces de comunicación según corresponda los requerimientos básicos para la instalación y óptimo funcionamiento del equipo o software a utilizar en la solución; **h)** Instalar, configurar y afinar el hardware y/o software de sus equipos de comunicación de tal manera que certifique el completo funcionamiento de éstos en forma integrada con la red de comunicaciones y el resto de equipo y software del MINEDUCYT en los centros educativos beneficiados; **i)** Prestar soporte técnico que sea necesario durante todo el proceso de implementación y puesta en alta de los enlaces. Así mismo cuando el centro educativo requiera cambio de la conexión de los servicios a otra aula dentro del mismo centro educativo, dicha acción no tendrá recargo alguno para el centro educativo ni para el MINEDUCYT; **j)** El contratista deberá suministrar todos los accesorios tales como: cables de potencia, conectores, cables de comunicación, cables de interconexión, documentación y todos aquellos aditamentos que no hayan sido explícitos en las especificaciones técnicas y que sean necesarios e imprescindibles para hacer efectiva la instalación y puesta en funcionamiento del servicio contratado entre sus equipos de comunicación y el equipo activo de cada centro educativo; **k)** Se establece un nivel mínimo de 99% de disponibilidad mensual del servicio contratado; **l)** No se contabilizarán dentro del tiempo de no disponibilidad las interrupciones del servicio que pudieran producirse por causas imputables al MINEDUCYT o a los centros educativos; en esta categoría se incluye cuando los centros educativos apagan los equipos por normativa gubernamental o por ahorro de energía; **m)** El MINEDUCYT facilitará el acceso a sus dependencias al personal designado por los contratistas del servicio, para la resolución de averías o la operativa del servicio que así lo requiera. El tiempo que pudiera demorarse dicho permiso quedará fuera del cálculo de la disponibilidad; **n)** Los diferentes equipos de línea de la conexión de acceso estarán permanentemente encendidos para todas las interfaces de la red del cliente; **o)** Quedan excluidas interrupciones del servicio debidas a causas de fuerza mayor que no estuviesen consideradas por el proveedor, por ejemplo, desastres naturales; **p)** El centro educativo proporcionará – donde sea posible y cuando la infraestructura eléctrica del mismo lo posea – la red de polarización para los equipos de comunicación de propiedad del proveedor, sin embargo el centro educativo no es responsable por cualquier falla que se derive de fallas o descargas a nivel de la red de polarización del centro educativo; y **q)** El contratista por su lado garantizará la protección de línea para sus servicios de comunicación a nivel de su infraestructura externa, esto con el fin de proteger tanto los equipos de comunicación del proveedor como los del centro educativo. **XI. PLAZO DE RECLAMOS.** A partir de la suscripción del contrato, la Institución tendrá un plazo de **doce meses** de acuerdo a la garantía de cumplimiento de contrato, para efectuar cualquier reclamo respecto de alguna inconformidad sobre los servicios contratados. **XII. MODIFICACION.** De común acuerdo, el presente contrato podrá ser modificado. En tal caso, la institución contratante emitirá la correspondiente resolución, la cual formará parte integrante del presente contrato. **XIII. DOCUMENTOS CONTRACTUALES.** Forman parte integral del presente contrato los siguientes documentos, si los hubiere: a) **Bases de Licitación**, b) Adendas, c)



Aclaraciones, d) Enmiendas, e) Consultas, f) Interpretaciones e Instrucciones sobre la forma de cumplir las prestaciones formuladas por la Institución contratante, g) Garantías, h) La oferta, i) La resolución de adjudicación, j) Resolución de Recurso de Revisión, k) Resoluciones Modificativas, y l) Otros documentos que emanaren del presente contrato. En caso de controversia entre estos documentos y el contrato, prevalecerá este último. **XIV. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO.** De conformidad al artículo ochenta y cuatro incisos primero y segundo de la LACAP, la institución contratante se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP, demás legislación aplicable y los Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa o indirecta con la prestación, objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. El contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte la institución contratante las cuales le serán comunicadas por medio del Administrador de este Contrato. En caso de haber dudas ó contradicciones en la interpretación de los conceptos expresados entre el presente contrato y los Documentos de Libre Gestión ó documentos anexos, que forman parte de este contrato, prevalecerán los conceptos expresados en el contrato. **XVI. MODIFICACIÓN UNILATERAL.** Queda convenido por ambas partes que cuando el interés público lo hiciera necesario, sea por necesidades nuevas, causas imprevistas u otras circunstancias, la institución contratante podrá modificar de forma unilateral el presente contrato, emitiendo al efecto la resolución correspondiente, la que formará parte integrante del presente contrato. **XVI. CASO FORTUITO Y FUERZA MAYOR.** En situaciones de fuerza mayor o caso fortuito ó de conformidad al artículo ochenta y seis de la LACAP el contratista, previa justificación y entrega de la garantía cuando proceda, podrá solicitar una prórroga del plazo de cumplimiento de las obligaciones objeto del presente contrato. En todo caso, y aparte de la facultad de la institución Contratante para otorgar tal prórroga, la misma se concederá por medio de resolución razonada que formará parte integrante del presente contrato. **XVII. SOLUCIONES DE CONFLICTOS.** Para resolver cualquier disputa o controversia que surja en cuanto a la interpretación o cumplimiento del presente contrato, las partes se someten a los tribunales comunes de este país, y a las disposiciones de las Leyes Salvadoreñas. **XVIII. TERMINACIÓN BILATERAL.** Las partes contratantes podrán de conformidad al artículo noventa y cinco de la LACAP, dar por terminado bilateralmente la relación jurídica que emana del presente contrato, debiendo en tal caso emitirse la resolución correspondiente y otorgarse el instrumento de rescisión en un plazo no mayor de ocho días hábiles de notificada tal resolución. **XIX. JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE.** Para los efectos jurisdiccionales de este contrato las partes se someten a la legislación vigente de la República de El Salvador cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el artículo cinco de la LACAP. Asimismo, señalan como domicilio especial el de esta ciudad a la competencia de cuyos tribunales se someten; Las partes renuncian a efectuar reclamaciones por las vías que no sean las establecidas por este contrato o las leyes del país. **XX. NOTIFICACIÓN.** Todas las notificaciones referentes a la ejecución de este contrato, serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones de las partes contratantes, para cuyos efectos las partes señalan como lugar para recibir notificaciones los siguientes: Para el **MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y**

TECNOLOGIA: Dirección: Centro de Gobierno, Plan Maestro, Gerencia de Adquisiciones y Contrataciones Institucional, Edificio A-1, segundo nivel. Teléfono: 2592-3031. Fax: 2592-3046. Para el Contratista: **JORGE ALFREDO ARGUETA FLORES:**

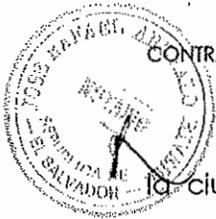
XXI. RESPONSABILIDAD SOCIAL PARA LA PREVENCIÓN Y ERRADICACIÓN DEL TRABAJO INFANTIL. Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del contratista a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajadora, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone el artículo 160 de la LACAP para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada como causal de inhabilitación en el artículo 158 romano V literal b) de la LACAP, relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario si se remitiere a procedimiento sancionatorio, y en éste último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final. **XXIII. VIGENCIA DEL CONTRATO.** El presente contrato entrará en vigencia a partir de la fecha de su firma, hasta quedar totalmente liquidado el mismo. **XXIII. IDIOMA.** El idioma oficial del contrato será el castellano. Así nos expresamos los comparecientes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato por convenir así a los intereses de nuestros representados, ratificamos su contenido. En fe de lo cual firmamos en la ciudad de San Salvador, a los veintisiete días del mes de mayo de dos mil diecinueve.



MORENA ELY MARTINEZ CABRERA
Directora de Contrataciones Institucionales del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, en representación del Ministro de Educación, Ciencia y Tecnología en virtud del Acuerdo No. 15-2225.
CONTRATANTE

JORGE ALFREDO ARGUETA FLORES
CONTRATISTA





CONTRATO No. MECT - 144/2019 - G

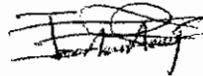
En la ciudad de San Salvador, a las trece horas con cuarenta minutos del día veintisiete de mayo de dos mil diecinueve. Ante mí, **JOSE RAFAEL AREVALO RIVERA**, Notario, de este domicilio, **COMPARECEN**: La señora **MORENA ELEM MARTINEZ CABRERA**,

actuando en nombre y representación del **Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, Gobierno y Estado de El Salvador**, en su calidad de **Directora de Contrataciones Institucionales**, Personería que **Doy Fe** de ser legítima y suficiente, por haber tenido a la vista el Acuerdo Número Quince - Dos Mil Doscientos Veinticinco, emitido en fecha veintiuno de diciembre de dos mil dieciocho por el Ingeniero Carlos Mauricio Canjura Linares, Ministro de Educación, Ciencia y Tecnología, en el cual, se le concede facultades para celebrar actos como el presente, que en lo sucesivo se denominará "**la Institución Contratante**" o "**MINEDUCYT**"; y el señor **JORGE ALFREDO ARGUETA FLORES**, de

actuando en calidad de Titular de la Empresa de Servicio denominada OMNIVISION-OMNICOM, del domicilio de Metapán, departamento de Santa Ana, con Matricula de Empresa número: dos cero uno nueve cero nueve tres cinco tres cero, y con Registro de Local numero: dos cero uno nueve cero nueve tres cinco tres cero - cero cero uno; y quien en el transcurso del presente instrumento se denominará "**el contratista**"; **Y ME DICEN**: que las firmas, que en su orden se leen: "E.M." y la otra "ILEGIBLE", son suyas y que como tales las reconocen por haber sido puestas de sus puños y letras al pié del instrumento que antecede, otorgado en esta ciudad, este mismo día; escrito en cuatro hojas de papel simple; así mismo reconocen y ratifican todos los términos y condiciones que en el mismo se otorgan, el cual se refiere al **CONTRATO NUMERO MECT - CIENTO CUARENTA Y**

CUATRO / DOS MIL DIECINUEVE – G, con RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN NUMERO MECT – VEINTITRÉS / DOS MIL DIECINUEVE de la LICITACIÓN ABIERTA NUMERO TREINTA / DOS MIL DIECINUEVE – ME – G, referente a los “SERVICIOS DE ENLACE A INTERNET PARA CENTROS EDUCATIVOS DEL SISTEMA PÚBLICO, AÑO DOS MIL DIECINUEVE”, financiado con fondos del GOBIERNO DE EL SALVADOR; cuyas cláusulas más relevantes son las siguientes: **I. OBJETO DEL CONTRATO.** El contratista se compromete a proporcionar los servicios de ENLACE A INTERNET PARA CENTROS EDUCATIVOS DEL SISTEMA PÚBLICO, AÑO DOS MIL DIECINUEVE, de acuerdo al detalle que se desglosa en la cláusula segunda del contrato que antecede. **II. PRECIO Y FORMA DE PAGO.** El precio total por los servicios objeto del presente contrato asciende a la suma de ONCE MIL QUINIENTOS CUARENTA Y SIETE DÓLARES CON SESENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA, IVA y CESC INCLUIDO; así mismo a dicho precio se le harán las retenciones de ley aplicables; la cantidad mencionada anteriormente será pagada por la institución contratante, de la siguiente forma: **Pagos Mensuales:** El contratista presentará la facturación del servicio mensualmente. Los documentos a presentar, para la gestión del pago son: **I)** Factura de Consumidor Final, a nombre del MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y TECNOLOGIA, en la que se indique una descripción, la cantidad, el precio unitario y el monto total de los servicios. La factura deberá incluir un detalle anexo con la siguiente información: nombre y código del centro educativo, precio mensual fijo, precio diario, días que se prestó servicio y el precio total del mes (precio diario por días en que se prestó el servicio); y **II)** Acta de Recepción debidamente firmada y sellada, por el Administrador del presente contrato, de haber recibido los servicios objeto del contrato. **III. PLAZO.** El plazo de entrega para los servicios objeto de este contrato, será de **SIETE MESES**, contados a partir del día uno de junio al treinta y uno de diciembre, ambas fechas del año dos mil diecinueve. **IV. FORMA DE ENTREGA Y RECEPCION.** De conformidad al artículo cuarenta y cuatro literal J), de la LACAP, el contratista garantiza que entregará los servicios objeto de este contrato con las mismas condiciones y términos de referencia ofertados de acuerdo a lo establecido en las Bases de Licitación a satisfacción del Ministerio de Educación,

Ciencia y Tecnología. El lugar de entrega para los servicios contratados, serán los detallados en el **Anexo de este contrato**. **VIII. GARANTÍA.** Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente contrato, el contratista deberá rendir a satisfacción del MINEDUCYT, dentro del plazo de cinco días, hábiles posteriores a la notificación que el contrato está debidamente legalizado, la garantía siguiente: **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO**, a favor del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, por un monto de **UN MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO DÓLARES CON SETENTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA**, equivalente al doce por ciento del valor del contrato. Dicha garantía tendrá una vigencia de **doce meses**, a partir de la fecha de suscripción del contrato. Así se expresaron los comparecientes a quienes expliqué los efectos legales de la presenta Acta Notarial que consta de dos hojas de papel simple, y leído que se las hube, íntegramente en un solo acto sin interrupción, ratifican su contenido y firmamos. **DOY FE.-**



The seal is circular and contains the text: "JOSE ESTEBAN ARRIAZO", "ABOGADO", "CALLE DE LA AMERICA", "SAN SALVADOR".

**ANEXO CONTRATO No. MECT – 144/2019 – G
LUGAR PARA LA PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS**

No. ITEM	CODIGO	NOMBRE CENTRO ESCOLAR	DEPARTAMENTO	MUNICIPIO	DIRECCIÓN
34	10795	CENTRO ESCOLAR "SANTA TERESA"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	CANTON SAN BARTOLO REUBICACION NUCLEO 3
35	10796	CENTRO ESCOLAR "METROPOLITANO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	FINAL SEXTA AVENIDA SUR, BARRIO LA SIERPE
36	10797	CENTRO ESCOLAR "HEROES DEL 11 DE ENERO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	FINAL 2a AVENIDA NORTE B' EL CALVARIO
37	10806	INSTITUTO NACIONAL " DR. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ "	CHALATENANGO	CHALATENANGO	FINAL CALLE MORAZAN BARRIO EL CALVARIO
38	10815	CENTRO ESCOLAR " CARLOS ARNULFO CRESPIN "	CHALATENANGO	CHALATENANGO	SEXTA AVENIDA NORTE Y CALLE MORAZAN BARRIO EL CALVARIO
39	10816	CENTRO ESCOLAR "ARENEROS"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	NUCLEO NUMERO 1 FRENTE A CANCHA DE FUTBOL
40	10818	CENTRO ESCOLAR "EL DORADO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	CALLE PRINCIPAL, FRENTE AL POLIGONO INDUSTRIAL DON BOSCO, NUCLEO #2
41	10819	INSTITUTO NACIONAL " GENERAL JUAN ORLANDO ZEPEDA "	CHALATENANGO	CHALATENANGO	REUBICACION NUCLEO N. 2 LOTE 4, CASA 25 CONTIGUO A OFICINA CLARO
42	10820	CENTRO ESCOLAR "REPUBLICA DE HONDURAS"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	FINAL CUARTA AV. NORTE BARRIO EL CALVARIO
43	88113	CENTRO ESCOLAR DIOCESANO "SAN JUAN BAUTISTA"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	FINAL CALLE MORAZAN BARRIO EL CALVARIO COLONIA LAS COLINAS
44	10821	ESCUELA DE EDUCACION ESPECIAL "DE CHALATENANGO"	CHALATENANGO	CHALATENANGO	BARRIO LA SIERPE FRENTE AL SENTRO PENAL DE CHALATENANGO
45	10770	INSTITUTO NACIONAL DE CITALA	CHALATENANGO	CITALA	FINAL AVENIDA NORTE BARRIO EL TABLON
46	10773	CENTRO ESCOLAR " DOCTOR SALVADOR MENDIETA "	CHALATENANGO	CITALA	AVENIDA VIRGILIO RODEZNO, BARRIO EL TABLON
47	10786	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA " MONSEÑOR EDUARDO ALAS ALFARO "	CHALATENANGO	CONCEPCION QUEZALTEPEQUE	CALLE LA RONDA, BARRIO SAN JACINTO
48	10793	INSTITUTO NACIONAL "DE CONCEPCION QUEZALTEPEQUE"	CHALATENANGO	CONCEPCION QUEZALTEPEQUE	CALLE A CANTON UPATORO BARRIO SAN JOSE
57	10862	CENTRO ESCOLAR " BARRIO EL TRANSITO "	CHALATENANGO	LA PALMA	BARRIO EL TRANSITO
58	10864	INSTITUTO NACIONAL DE LA PALMA	CHALATENANGO	LA PALMA	BARRIO LA CRUZ CALLE AL COLEGIO CLARA QUIROS
59	10865	CENTRO ESCOLAR " 22 DE JUNIO "	CHALATENANGO	LA PALMA	BARRIO LA CRUZ CALLE AL COLEGIO CLARA QUIROZ
60	10869	CENTRO ESCOLAR "CANTON SAN JOSE EL TUNEL"	CHALATENANGO	LA PALMA	CARRETERA TRONCAL DEL NORTE KM 77 1/2 CANTON EL TUNEL
61	10870	CENTRO ESCOLAR CANTÓN SAN JOSE SACARE	CHALATENANGO	LA PALMA	CANTON SAN JOSE SACARE
62	10883	INSTITUTO NACIONAL DE LA REINA	CHALATENANGO	LA REINA	BARRIO EL CENTRO TERCERA CALLE ORIENTE
63	10884	CENTRO ESCOLAR " JULIO ENRIQUE AVILA "	CHALATENANGO	LA REINA	BARRIO LA PRIMAVERA, SOBRE CALLE PRINCIPAL
71	10947	CENTRO ESCOLAR "CANTON EL PINAR"	CHALATENANGO	SAN IGNACIO	CALLE PRINCIPAL CONTIGUO A ANTENA TELECOM CANTON EL PINAR
72	10949	CENTRO ESCOLAR "JOSE MARTI"	CHALATENANGO	SAN IGNACIO	KM 88 CARRETERA TRONCAL DEL NORTE
75	10049	INSTITUTO NACIONAL "SAN MIGUEL DE MERCEDES"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	FINAL BARRIO LA VEGA, CONTIGUO A UNIDAD DE SALUD



76	10963	CENTRO ESCOLAR "PROF. FRANCISCO MORAN"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	FINAL ESTES, CALLE CELIS, BARRIO EL CENTRO
77	14807	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA "PROF. CONCEPCION AMANDA RAMIREZ VDA. DE MELGAR"	CHALATENANGO	SAN MIGUEL DE MERCEDES	FINAL CALLE CELIS BARRIO LA VEGA
82	10984	CENTRO ESCOLAR "CASERIO EL COYOLITO, CANTÓN QUITASOL"	CHALATENANGO	TEJUTLA	CASERIO EL COYOLITO C/ QUITASOL, KILOMETRO 49 1/2 CARRETERA TRONCAL DEL NORTE
83	10990	INSTITUTO NACIONAL "REPUBLICA DE ITALIA"	CHALATENANGO	TEJUTLA	CALLE FRAY VALERIO B. GECHELLE, N° 10 BARRIO EL CALVARIO
84	10991	INSTITUTO NACIONAL DE EL COYOLITO	CHALATENANGO	TEJUTLA	KM 44 1/2 CARRETERA TRONCAL DEL NORTE
85	10995	ESCUELA DE EDUCACION PARVULARIA "DE TEJUTLA"	CHALATENANGO	TEJUTLA	LOTIFICACION LA VEGA CALLE A EL PARAISO AVENIDA LOS MANGOS
86	10996	CENTRO ESCOLAR "CANTON QUITASOL"	CHALATENANGO	TEJUTLA	KM. 47 1/2 CARRETERA TRONCAL DEL NORTE
87	10998	CENTRO ESCOLAR "CANTON EL SALITRE"	CHALATENANGO	TEJUTLA	KM 57 CARRETERA TRONCAL DEL NORTE CALLE A LA REINA